

# 格致余论

元·朱震亨 原著

刘更生 点校

实用中医古籍丛书

# 格致余论

元·朱震亨 原著 刘更生 点校

古籍丛书 ● 实用中医古籍丛书

## 图书在版编目(CIP)数据

格致余论/(元)朱震亨著;刘更生点校.天津:  
天津科学技术出版社,2000.8

(实用中医古籍丛书)

ISBN 7-5308-2867-3

I. 格… II. ①朱… ②刘… III. 阴阳(中医)-中  
国·元代 IV.R 226

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2000)第 62153 号

责任编辑:于伯海

版式设计:雒桂芬

责任印制:王 莹

天津科学技术出版社出版

出版人:王树泽

天津市张自忠路189号 邮编 300020 电话(022)27306314

河北省雄县胶印厂印刷

新华书店天津发行所发行

\*

开本 787 × 1092 1/32 印张 1.75 插页 2 字数 34 000

2000 年 8 月第 1 版

2000 年 8 月第 1 次印刷

印数: 1-4 000

定价: 5.00 元

## 点 校 说 明

《格致余论》，元·朱震亨撰。震亨字彦修，世称丹溪翁，浙江金华（今义乌县）人。丹溪为金元四大医家之一，著有《局方发挥》、《伤寒辨疑》、《证因脉治》、《丹溪心法》、《金匱钩玄》等，其学说被后世医家尊为“养阴派”。《格致余论》是丹溪的医学论文集，也是其学术代表作。由于受宋代程朱理学的影响，丹溪认为“古人以医为吾儒格物致知之一事”，故书以“格致”名之。

书凡1卷，载医论42篇，内容涉及养生、诊法、治则、临证、正误等诸多方面。每论虽篇幅短小，但论述明晰，且多附验案以取证，论案结合，颇具特色。书中“阳有余阴不足论”和“相火论”是本书的重点，也是丹溪学术思想的核心。该论不仅发展完善了刘河间的火热病机学说，而且对后世滋阴学说的倡行及温病学派的形成和发展，均有重要影响。此外书中提出的节饮食、戒色欲、养老慈幼、治病求本、不妄攻击等观点，以及气血痰郁等理论，亦为后世医家所推崇。

本书成书于至元七年（公元1347年），元代及明清曾多次刊行，流传颇广，而且还被收录于《东垣十书》、《古今医统正脉全书》、《四库全书》、《丛书集成初编》等丛书中。本次点校以《古今医统正脉全书》本为底本，以《文渊阁四库全书》本（简称《四库全书》本）、云林阁本为对校本。校勘方法如下：

- 一、以对校为主，兼用他校，慎用理校。
- 二、采用现代标点方法，对原文进行重新句读，对冷僻字词进行音注、义注。

三、凡底本中的俗写字、异体字、古今字，以通用字前后律齐，不出校；底本因上述字所出之校注亦予迳删，不出校。

四、凡底本中的通假字仍保持原貌，于首见处予以注明。

五、凡底本与校本互异，显系底本误脱衍倒者，予以勘正，并出校注明；难以判断是非者，不改动原文，只出校注明倾向性意见；对原书节引、义引他书之文，凡无损文义者，不予处理；文义不通者，则酌情勘正，或只出校注明；属校本之误者，不出校。

# 序

《素问》，载道之书也。词简而义深，去古渐远。衍文错简，仍或有之，故非吾儒不能读。学者以易心<sup>①</sup>求之，宜其茫若望洋，淡如嚼蜡。遂直以为古书不宜于今，厌而弃之，相率<sup>②</sup>以为《局方》<sup>③</sup>之学；间有读者，又以济其方技，漫不之省。医道隐晦，职此之由<sup>④</sup>，可叹也！震亨<sup>⑤</sup>三十岁时，因母之患脾疼，众工束手，由是有志于医。遂取《素问》读之，三年似有所得。又二年，母氏之疾以药而安。因追念先子<sup>⑥</sup>之内伤，伯考<sup>⑦</sup>之瞀闷，叔考之鼻衄，幼弟之腿痛，室人<sup>⑧</sup>之积痰，一皆<sup>⑨</sup>歿<sup>⑩</sup>于药之误也。心胆摧裂，痛不可追。然犹虑学之未明，至四十岁复取而读之。顾以质钝，遂朝夕钻研，缺<sup>⑪</sup>其所可疑，通其所可通。又四年，而得罗太无讳知悌者为之师。因见河间、戴人、东垣、海藏诸书，始悟湿热相火为病甚多。又知医之为书，非《素问》无以立论，非《本草》无以主方。有方无

① 易心：轻易可得的心理。

② 相率：相继。

③ 《局方》：《太平惠民和剂局方》的简称。

④ 职此之由：主要原因就在于此。

⑤ 亨：原作“昌”，或因俗写致误，据文义改。下同。

⑥ 先子：自称已去世的父亲。

⑦ 伯考：自称已去世的伯父。下文叔考，即已去世的叔父。

⑧ 室人：即妻子。

⑨ 一皆：完全。

⑩ 歿（mò）：死亡。

⑪ 缺：疑当作“决”。

论无以识病，有论无方何以模仿？夫假说问答，仲景之书也，而详于外感；明著性味，东垣之书也，而详于内伤。医之为书，至是始备；医之为道，至是始明。由是不能不致疑于《局方》也。《局方》流行，自宋迄今，罔间南北，翕然<sup>①</sup>而成俗，岂无其故哉！徐而思之，湿热相火，自王太仆注文已成湮没，至张、李诸老始有发明。人之一身，阴不足而阳有余，虽谆谆然见于《素问》，而诸老犹未表章，是宜《局方》之盛行也。震亨不揣羌陋，陈于编册，并述《金匱》之治法，以证《局方》之未备，间以己意附之于后。古人以医为吾儒格物致知<sup>②</sup>一事，故目其篇曰《格致余论》。未知其果是否耶？后之君子，幸改而正诸。

---

① 翕然：一致。

② 格物致知：研究事物获得知识。

# 目 录

|                     |       |
|---------------------|-------|
| 饮食色欲箴·序.....        | ( 1 ) |
| 饮食箴 .....           | ( 1 ) |
| 色欲箴 .....           | ( 1 ) |
| 阳有余阴不足论 .....       | ( 2 ) |
| 治病必求其本论 .....       | ( 4 ) |
| 涩脉论 .....           | ( 5 ) |
| 养老论 .....           | ( 6 ) |
| 慈幼论 .....           | ( 9 ) |
| 夏月伏阴在内论 .....       | (11)  |
| 豆疮陈氏方论 .....        | (12)  |
| 痛风论 .....           | (14)  |
| 痃疟论 .....           | (15)  |
| 病邪虽实胃气伤者勿使攻击论 ..... | (17)  |
| 治病先观形色然后察脉问证论 ..... | (18)  |
| 大病不守禁忌论 .....       | (19)  |
| 虚病痰病有似邪祟论 .....     | (20)  |
| 面鼻得冷则黑论 .....       | (22)  |
| 胎自堕论 .....          | (22)  |
| 难产论 .....           | (23)  |
| 难产胞损淋沥论 .....       | (23)  |
| 胎妇转胞病论 .....        | (24)  |
| 乳硬论 .....           | (24)  |

|              |      |
|--------------|------|
| 受胎论          | (25) |
| 人迎气口论        | (26) |
| 春宣论          | (27) |
| 醇酒宜冷饮论       | (27) |
| 痈疽当分经络论      | (29) |
| 脾约丸论         | (30) |
| 鼓胀论          | (31) |
| 疝气论          | (33) |
| 秦桂丸论         | (33) |
| 恶寒非寒病恶热非热病论  | (34) |
| 经水或紫或黑论      | (36) |
| 石膏论          | (36) |
| 脉大必病进论       | (37) |
| 《生气通天论》病因章句辩 | (37) |
| 太仆章句         | (39) |
| 新定章句         | (39) |
| 倒仓论          | (39) |
| 相火论          | (41) |
| 左大顺男右大顺女论    | (43) |
| 茹淡论          | (44) |
| 呃逆论          | (46) |
| 房中补益论        | (47) |
| 天气属金说        | (48) |
| 张子和攻击注论      | (49) |

## 饮食色欲箴<sup>①</sup> ·序

传曰：饮食男女，人之大欲存焉。予每思之，男女之欲，所关甚大；饮食之欲，于身尤切。世之沦胥<sup>②</sup> 陷溺于其中者，盖不少矣！苟志于道，必先于此究心焉。因作饮食、色欲二箴，以示弟侄，并告诸同志云。

### 饮食箴

人身之贵，父母遗体。为口伤身，滔滔皆是。人有此身，饥渴游<sup>③</sup> 兴，乃作饮食，以遂其生。眷彼昧者，因纵口味，五味之过，疾病蜂起。病之生也，其机甚微，馋涎所牵，忽而不思。病之成也，饮食俱废，忧贻父母，医祷百计。山野贫贱，淡薄是谙<sup>④</sup>，动作不衰，此身亦安。均气同体<sup>⑤</sup>，我独多病，悔悟一萌，尘开镜净，日节<sup>⑥</sup> 饮食。《易》之象辞<sup>⑦</sup>，养小失大。孟子所讥，口能致病，亦败尔德。守口如瓶，服之无斁<sup>⑧</sup>。

### 色欲箴

惟人之生，与天地参，坤道成女，乾道成男。配为夫妇，生育攸寄，血气方刚，惟其时矣。成之以礼，接之以时，父子之亲，其要在兹。眷彼昧者，徇情纵欲，惟恐不及，济以燥毒。气

① 箴：文体之一，用于规劝告戒。

② 沦胥：相继；一个接一个。

③ 游(jiàn)：同“荐”，犹一再、屡次。

④ 淡薄是谙(ān)：熟悉淡薄养生之法。淡薄，前置宾语；谙，熟悉。

⑤ 均气同体：相同的身体。

⑥ 节：原作“即”，据云林阁本改。

⑦ 《易》之象辞：《周易》的象辞。

⑧ 服之无斁(yì)：坚持去作而不停止。斁，终止。

阳血阴，人身之神，阴平阳秘，我体长春。血气几何？而不自惜！我之所生，翻为我贼。女之耽<sup>①</sup> 兮，其欲实多。闺房之肃，门庭之和。士之耽兮，其家自废，既丧厥德，此身亦瘁。远彼帷薄<sup>②</sup> 放心乃收，饮食甘美，身安病瘳<sup>③</sup>。

## 阳有余阴不足论

人受天地之气以生。天之阳气为气，地之阴气为血。故气常有余，血常不足。何以言之？地为万物父母。天大也，为阳，而运于地之外；地居天之中，为阴，天之大气举之。日实也，亦属阳，而运于月之外；月缺也，属阴，禀日之光以为明者也。人身之阴气，其消长视月之盈缺。故人之生也，男子十六岁而精通，女子十四岁而经行。是有形之后，犹有待于乳哺水谷以养，阴气始成而可与阳气为配，以能成人，而为人之父母。古人必近三十、二十而后嫁娶，可见阴气之难于成，而古人之善于摄养也。《礼记》注曰：惟五十然后养阴者有以加。《内经》曰：年至四十阴气自半而起居衰矣。又曰：男子六十四岁而精绝，女子四十九岁而经断。夫以阴气之成，止供给得三十年之视听言动，已先亏矣。人之情欲无涯，此难成易亏之阴气，若之何而可以供给也？经曰：阳者天气也，主外；阴者地气也，主内。故阳道实阴道虚。又曰：至阴虚天气绝，至阳盛地气不足。观虚与盛之所在，非吾之过论。主闭藏者肾也，司疏泄者肝也。二脏皆有相火，而其系上属于心。心君火也，为物

① 耽：沉迷。

② 帷薄：帷，帐子；薄，帘子。此指房室之事。

③ 痘瘳（chōu）：病愈。

所感则易动，心动则相火亦动，动则精自走，相火翕然而起，虽不交会，亦暗流而疏泄矣。所以圣贤只是教人收心养心，其旨深矣。天地以五行更迭衰旺而成四时，人之五脏六腑亦应之而衰旺。四月属巳，五月属午，为火大旺。火为肺金之夫，火旺则金衰。六月属未，为土大旺，土为水之夫，土旺则水衰。况肾水常藉肺金为母，以补助其不足，故《内经》谆谆于资其化源也。古人于夏必独宿而淡味，兢兢业业于爱护也。保养金水二脏，正嫌火土之旺尔。《内经》曰：冬不藏精者，春必病温。十月属亥，十一月属子，正火气潜伏闭藏，以养其本然之真，而为来春发生升动之本。若于此时恣嗜欲以戕贼<sup>①</sup>，至春升之际，下无根本，阳气轻浮，必有温热之病。夫夏月火土之旺，冬月火气之伏，此论一年之虚耳。若上弦<sup>②</sup>前下弦<sup>③</sup>后，月廓月空<sup>④</sup>，亦为一月之虚。大风大雾，虹霓飞电。暴寒暴热，日月薄蚀，忧愁忿怒，惊恐悲哀，醉饱劳倦，谋虑勤动，又皆为一日之虚。若病患初退，疮痍正作，尤不止于一日之虚，今日多有春末夏初，患头痛脚软，食少体热，仲景谓春夏剧秋冬差<sup>⑤</sup>，而脉弦大者，正世俗所谓注夏病<sup>⑥</sup>。若犯此四者之虚，似难免此。夫当壮年便有老态，仰事俯育<sup>⑦</sup>一切隳坏<sup>⑧</sup>。兴言至此，

① 戮(qiāng)贼：伤害、损害。

② 上弦：农历每月初七、八左右，月亮左缺，称上弦。

③ 下弦：农历每月二十三日前后，月亮右缺，称下弦。

④ 月廓月空：农历月末、月初，月廓空虚，即月晦之时。

⑤ 差：“瘥”的古字。

⑥ 注夏病：病证名。因有明显的季节性，每于夏季发病，故名。

⑦ 仰事俯育：“仰事”谓对上侍奉父母；“俯育”谓对下养育儿女。

⑧ 鳟(huī)坏：毁坏。

深可惊惧。古人谓不见所欲，使心不乱。夫以温柔之盛于体，声音之盛于耳，颜色之盛于目，馨香之盛于鼻，谁是铁汉，心不为之动也？善摄生者，于此五个月出居于外。苟值一月之虚，亦宜暂远帷幕<sup>①</sup>，各自珍重，保全天和，期无负敬身之教，幸甚！

### 治病必求其本论

病之有本，犹草之有根也。去叶不去根，草犹在也。治病犹去草。病在脏而治腑，病在表而攻里，非惟戕贼胃气，抑且资助病邪，医云乎哉！族叔祖年七十，稟<sup>②</sup> 甚壮，形甚瘦，夏末患泄利，至深秋百方不应。予视之日，病虽久而神不粹，小便涩少而不赤，两手脉俱涩而颇弦，自言鬲<sup>③</sup> 微闷，食亦减。因悟曰：此必多年沉积，僻<sup>④</sup> 在胃肠。询其平生喜食何物，曰：我喜食鲤鱼，三年无一日缺。予曰：积痰在肺。肺为大肠之脏，宜大肠之本不固也。当与澄其源而流自清。以茱萸、陈皮、青葱、蘆荀根、生姜，煎浓汤和以沙糖饮一碗许，自以指探喉中，至半时辰，吐痰半升许如胶，是夜减半。次早又饮，又吐半升而利止。又与平胃散加白术、黃连，旬日而安。东阳王仲延遇诸<sup>⑤</sup> 途，来告曰：我每日食物必屈曲自鬲而下，且硬涩作微痛，它无所苦，此何病？脉之右甚涩而关尤沉，左却和。予

① 帷幕：同前“帷薄”，喻指房室而言。

② 稟：禀赋，此指体质。

③ 隳：通“膈”。

④ 僻：僻居。

⑤ 诸：兼词，“之于”。

曰：污血<sup>①</sup> 在胃脘之口，气因郁而为痰，此必食物所致，明以告我。彼亦不自觉。予又曰：汝去腊<sup>②</sup> 食何物为多？曰：我每日必早饮点剁酒二三盏逼寒气。为制一方，用韭汁半银盏，冷饮细呷之，尽韭菜半斤而病安。已而果然。又一邻人年三十多，性狡而躁，素患下疳疮，或作或止。夏初患自利，鬲上微闷，医与治中汤两帖，昏闷若死，片时而苏。予脉之两手皆涩，重取略弦似数。予曰：此下疳疮之深重者。与当归龙荟丸去麝，四帖而利减；又与小柴胡去半夏，加黄连、芍药、川芎、生姜，煎五六帖而安。彼三人者，俱是涩脉，或弦或不弦，而治法迥别。不求其本，何以议药？

## 涩 脉 论

人一呼脉行三寸，一吸脉行三寸，呼吸定息，脉行六寸。一昼夜一夜，一万三千五百息，脉行八百一十丈，此平人血气运行之定数也。医者欲知血气之病与不病，非切脉不足以得之。脉之状不一，载于《脉经》者二十有四：浮、沉、芤、滑、实、弦、紧、洪、微、缓、涩、迟、伏、濡、弱、数、细、动、虚、促、结、代、革、散。其状大率多兼见。人之为病有四：曰寒、曰热、曰实、曰虚。故学脉者，亦必以浮、沉、迟、数为之纲，以察病情，此不易之论也。然涩之见，固多虚寒，亦有痼热<sup>③</sup> 为病者。医于指下见有不足之气象，便以为虚，或以为寒，孟浪与药，无非热补，轻病为重，重病为死者多矣。何者？人之所藉以为生者，

① 污血：犹瘀血。

② 腊：腊月。此指冬天。

③ 痞热：经久不愈之热证。

血与气也。或因忧郁，或因厚味，或因无汗，或因补剂，气腾血沸，清化为浊，老痰宿饮，胶固杂糅<sup>①</sup>，脉道阻涩，不能自行，亦见涩状。若重取至骨，来似有力且带数，以意参之，于证验之，形气但有热证，当作痼热可也。此论为初学者发，圆机之士必以为贅。东阳吴子方，年五十，形肥味厚，且多忧怒，脉常沉涩，自春来得痰气病。医认为虚寒，率与燥热香窜之剂，至四月间两足弱，气上冲，饮食减。召我治之，予曰：此热郁而脾虚，痿厥之证作矣，形肥而脉沉，未是死证。但药邪太盛，当此火旺，实难求生。且与竹沥下白术膏尽二斤，气降食进，一月后大汗而死。书此以为诸贤覆辙<sup>②</sup> 戒云。

## 养 老 论

人生至六十、七十以后，精血俱耗，平居无事，已有热证。何者？头昏目眵，肌痒溺数，鼻涕牙落，涎多寐少，足弱耳聩<sup>③</sup>，健忘眩运，肠燥面垢，发脱眼花，久坐兀睡<sup>④</sup>，未风先寒，食则易饥，笑则有泪，但是老境，无不有此。或曰：《局方》乌附丹剂，多与老人为宜，岂非以其年老气弱下虚，理宜温补，今子皆以为热，乌附丹剂将不可施之老人耶？余晓之曰：奚止<sup>⑤</sup> 乌附丹剂不可妄用，至于好酒腻肉，湿面油汁，烧炙煨炒，辛辣甜滑，皆在所忌。或曰：子何愚之甚耶？甘旨<sup>⑥</sup> 养老，经训具

① 杂糅：混杂。

② 覆辙：覆车之辙。比喻失败的教训。

③ 聩：耳聋。

④ 兀睡：打瞌睡。

⑤ 奚止：岂止、何止。

⑥ 甘旨：甘美的食品。

在。为子为妇，甘旨不及，孝道便亏。而吾子之言若是，其将有说以通之乎？愿闻其略。予愀然<sup>①</sup>应之曰：正所谓道并行而不悖<sup>②</sup>者，请详言之。古者井田之法<sup>③</sup>行，乡间之教<sup>④</sup>兴，人知礼让，比屋可封<sup>⑤</sup>。肉食不及幼壮，五十才方食肉。强壮恣饕<sup>⑥</sup>，比及五十，疾已蜂起：气耗血竭，筋柔骨痿，肠胃壅阏<sup>⑦</sup>，涎沫充溢。而况人身之阴难成易亏，六七十后，阴不足以配阳，孤阳几欲飞越，因天生胃气尚尔留连，又藉水谷之阴，故羁縻<sup>⑧</sup>而定耳。所陈前证，皆是血少。《内经》曰：肾恶燥。乌附丹剂，非燥而何？夫血少之人，若防风、半夏、苍术、香附，但是燥剂且不敢多，况乌附丹剂乎？或者又曰：一部《局方》，悉是温热养阳，吾子之言无乃缪<sup>⑨</sup>妄乎？予曰：《局方》用燥剂，为劫湿病也。湿得燥则豁然而收。《局方》用暖剂，为劫虚病也。补肾不如补脾，脾得温则易化而食味进，下虽暂虚，亦可少回。《内经》治法，亦许用劫，正是此意。盖为质厚而病浅者设。此亦儒者用权之意。若以为经常之法，岂不大误！彼老年之人，质虽厚，此时亦近乎薄；病虽浅，其本亦易以拔，而可以劫药取速效乎？若夫形肥者血少，形瘦者气实，间或可用

① 愀然：恭谨貌。

② 悖：违背。

③ 井田之法：殷周时代的一种土地制度。因土地被划作“井”字形，故名。

④ 乡间之教：即乡学。相传为周代的地方学校。

⑤ 比屋可封：家家都有可受封爵之德行。语出《新语·无为》：“尧舜之民，可比屋而封。”

⑥ 饪(tāo)：贪食。

⑦ 阖(è)：阻塞不通。

⑧ 羁縻(mí)：留止。

⑨ 缪：通“谬”。

劫药者，设或失手，何以取救？吾宁稍迟，计出万全，岂不美乎？乌附丹剂，其不可轻饵也明矣。至于饮食，尤当谨节。夫老人内虚脾弱，阴亏性急。内虚胃热则易饥而思食，脾弱难化，则食已而再饱，阴虚难降则气郁而成痰，至于视听言动，皆成废懒。百不如意，怒火易炽。虽有孝子顺孙，亦是动辄扼腕<sup>①</sup>，况未必孝顺乎！所以物性之热者，炭火制作者，气之香辣者，味之甘腻者，其不可食也明矣。虽然肠胃坚厚，福气深壮者，世俗观之，何妨奉养？纵口固快一时，积久必为灾害。由是观之，多不如少，少不如绝。爽口作疾，厚味措<sup>②</sup>毒，前哲格言，犹在人耳，可不慎欤！或曰：如子之言，殆将绝而不与，于汝安乎？予曰：君子爱人以德，小人爱人以姑息，况施于所尊者哉！惟饮与食将以养生，不以致疾。若以所养转为所害，恐非君子之所谓孝与敬也。然则如之何则可？曰：好生恶死，好安恶病，人之常情。为子为孙，必先开之以义理，晓之以物性，旁譬曲喻，陈说利害，意诚辞确，一切以敬慎行之，又次以身先之，必将有所感悟而无扞格<sup>③</sup>之逆矣。吾子所谓绝而不与，施于有病之时，尤是孝道。若无病之时，量酌可否，以时而进。某物不食，某物代之，又何伤于孝道乎？若夫平居闲话，素无开导诱掖<sup>④</sup>之言，及至饥肠已鸣，馋涎已动，饮食在前，馨香扑鼻，其可禁乎？经曰：以饮食忠养之。“忠”之一字，恐与此意合，请勿易看过。予事老母，固有愧千古者，然母年

① 扼腕：生气、发火。

② 措：通“错”，夹杂。

③ 扃(hán)格：相互抵触。

④ 诱掖：引导、鼓励。